

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte  
**Band:** 9 (1933)  
**Heft:** 25

## Endseiten

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

*In diesem Sommer:*

# LEINEN

AUFNAHMEN

YVA

BERLIN

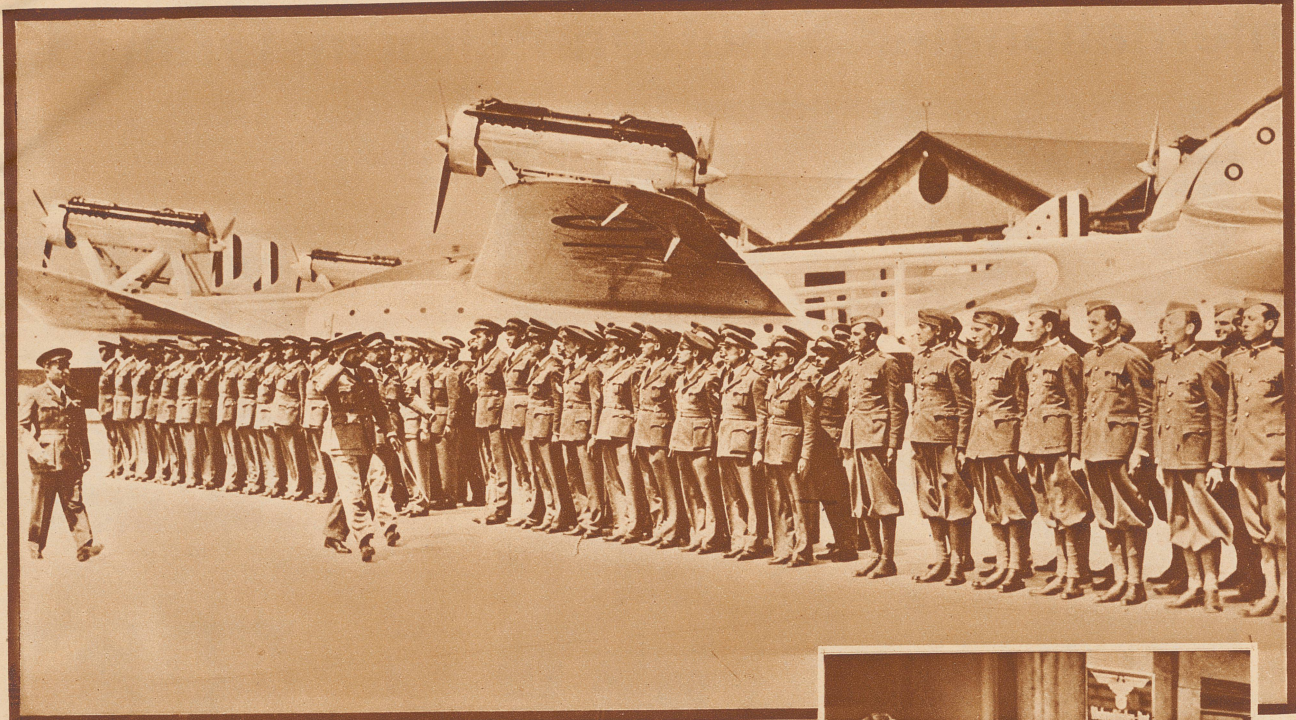


Ungefähr alles kann in diesem Sommer aus Leinen getragen werden, - mit Vorliebe auch die Mäntel: Eleganter Sommermantel aus blauem Leinen, mit großen originellen, aufgesetzten Taschen und Silberknöpfen

Ein Kleidungsstück, das in diesem Sommer viel getragen wird: die helle Leinenjacke, zu jedem sportlichen Kleid passend

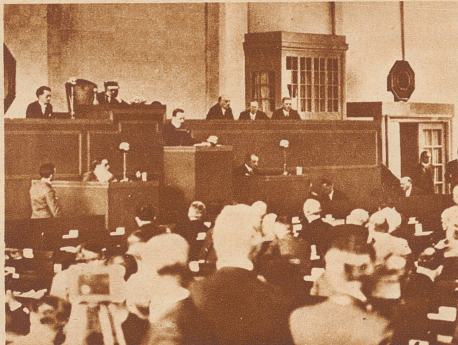


Blau-weiß gestreiftes Leinenkostüm mit großen Knöpfen und Keulen-Aermeln



**Der italienische Geschwaderflug nach Nordamerika.** In dieser Woche werden im Wasserflughafen von Orbetello bei Rom unter der Führung des Luftfahrtministers Balbo 24 Flugzeuge mit insgesamt 96 Mann Besatzung zur Traversierung des Nordatlantik starten. Die Flugroute führt von Orbetello über die Alpen-Basel-Amsterdam-Irland-Insel-Südspitze Grönlands-Labrador nach Chicago und mißt rund 8700 Kilometer. Der Raid, der in geschlossener Formation durchgeführt wird, ist das kühnste Luftunternehmen unserer Zeit. Die Besatzung rekrutiert sich aus der Elite der italienischen Fliegertruppe: Unser Bild zeigt den General Italo Balbo bei einer Inspektion der Mannschaft und der Maschinen im Flughafen von Orbetello

**An der Weltwirtschaftskonferenz**



Der österreichische Bundeskanzler Dr. Dollfuß während seiner Londoner Rede, die mit besonderer Spannung erwartet worden war



Zwei Unbeobachtete: Mr. Cordell Hull (links), der Leiter der amerikanischen Delegation, unterhält sich mit dem britischen Minister Neville Chamberlain

**Von Oesterreich ausgewiesen:**

Dr. Habicht (Mitte), Presse-Attache bei der deutschen Gesandtschaft in Wien und nationalsozialistischer Reichstagsabgeordneter. Das Bild zeigt ihn vor dem Wehrpolitischen Amt der N.S.D.A.P. in Berlin mit seinem ebenfalls ausgewiesenen Adjutanten (links) und dem Leiter der Oesterreichischen Tageszeitung in Berlin



**Von Deutschland ausgewiesen:**

Dr. Erwin Wasserbaeck (links), der Presse-Attache bei der österreichischen Gesandtschaft in Berlin, den seine Regierung jetzt nach London versetzt hat, vor seiner Abreise aus Berlin

# Internationaler Schützenmatch in Granada



Nach hartem Kampf mit gefürchteten Gegnern ist die Schweiz beim Internationalen Schützenmatch in Granada neuerdings als Sieger hervorgegangen. Im Gewehrmatch erreichte unsere Mannschaft 5412, im Pistolenmatch 2583 Punkte.

Aufnahmen  
von P. Senn



Links:  
Der 23jährige Schwede Torsten Ullmann errang sich mit 539 Punkten die Weltmeisterschaft im Pistolenschießen. Es ist das erstmal, daß er an einem internationalen Schützenmatch teilnahm

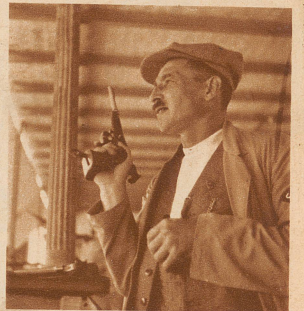
Zimmermann, Luzern, der Sieger im Stehendschießen. Er erreichte, wie der Weltmeister Demierre, die schöne Zahl von 1094 Punkten



Crivelli, Grenchen, schoß das beste Resultat der Schweizer mit der Pistole: 528 Punkte



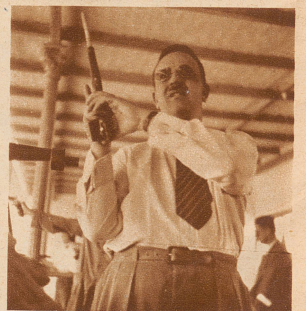
Die Zeigerei klappte tadellos in Granada. Die gesamte Zeigermannschaft rekrutierte sich aus spanischen Soldaten



Flückiger, Trachselwald: 526 Punkte



Blick auf den Schießstand von Granada. Trotz der Knallerei trieben die Bauern täglich ihre Herden in der unmittelbaren Umgebung der Anlage auf die Weide. Im Hintergrund die Stadt Granada



Dr. Schnyder, Balsthal: 517 Punkte

Die «Zürcher Illustrierte» erscheint Freitags • Schweizer Abonnementspreise: Vierteljährlich Fr. 3.40, halbjährlich Fr. 6.40, jährlich Fr. 12.-. Bei der Post 30 Cts. mehr. Postcheck-Konto für Abonnements: Zürich VIII 3790 • Auslands-Abonnementspreise: Beim Versand als Drucksache: Vierteljährlich Fr. 4.50 bzw. Fr. 5.25, halbjährlich Fr. 8.65 bzw. Fr. 10.20, jährlich Fr. 16.70 bzw. Fr. 19.80. In den Ländern des Weltpostvereins bei Bestellung am Postschalter etwas billiger. Insetionspreise: Die einspaltige Millimeterzeile Fr. -.60, fürs Ausland Fr. -.75; bei Platzvorschrift Fr. -.75, fürs Ausland Fr. 1.-. Schluß der Inseraten-Annahme: 14 Tage vor Erscheinen. Postcheck-Konto für Inserate: Zürich VIII 15769  
Redaktion: Arnold Kübler, Chef-Redaktor. Der Nachdruck von Bildern und Texten ist nur mit ausdrücklicher Genehmigung der Redaktion gestattet.  
Druck, Verlags-Expedition und Inseraten-Annahme: Conzett & Huber, Graphische Etablissements, Zürich, Morgartenstrasse 29 • Telegramme: ConzettHuber. • Telefon: 51.790